

GROSSER RAT

18. August 2015

ABSTIMMUNGSPROTOKOLL

(15.94) Unterrichtssprache an der Volksschule; Schulgesetz; Änderung; Bericht und Entwurf zur 1. Beratung

Kathrin Scholl-Debrunner, Lenzburg, beantragt, § 47a GAL ersatzlos zu streichen.

Der Antrag wird in der Abstimmung mit 89 gegen 34 Stimmen abgelehnt.

Abstimmungsergebnisse:					
JA:	034				
NEIN:	089				
ENTHALTEN:	008				
ABWESEND:	009				
Partei	Ja	Nein	Enthalten		
SVP	001	042	000		
EDU	000	002	000		
BDP	000	005	001		
Grüne	008	002	000		
FDP	000	018	001		
EVP	000	002	003		
SP	020	000	000		
CVP	004	013	000		
GLP	001	004	003		
Parteilos	000	001	000		
Name	Vorname	Sitzplatz	Wohnort	Partei	Resultat
Ackermann	Adrian	121	Kaisten	FDP	--
Agustoni	Roland	067	Rheinfelden	GLP	Enth
Andermatt	Anna	102	Wettingen	SP	Ja
Bachmann-Steiner	Regula	092	Magden	CVP	Ja
Bally Frehner	Maya	012	Hendschiken	BDP	Enth
Bangerter	Melinda	063	Aarau	GLP	Nein
Basler	Roland	011	Oftringen	BDP	Nein
Baumgartner	Erwin	116	Tegerfelden	FDP	Nein

Beng	Marco	124	Berikon	CVP	Nein
Binder-Keller	Marianne	094	Baden	CVP	Nein
Bodmer	René	110	Arni	SVP	Nein
Böni	Fredy	073	Möhlin	SVP	--
Brügger	Martin	099	Brugg	SP	Ja
Bruggisser	Marcel	014	Aarau	BDP	Nein
Bucher	Ralf	128	Mühlau	CVP	Nein
Burgener	Elisabeth	132	Gipf-Oberfrick	SP	Ja
Burgherr	Thomas	080	Wilberg	SVP	Nein
Bürgi	Ulrich	029	Aarau	FDP	Enth
Burkard	Flurin	139	Waltenschwil	SP	--
Burkart	Thierry	122	Baden	FDP	Nein
Bütler	Josef	056	Spreitenbach	FDP	Nein
Caflisch	Jürg	133	Baden	SP	Ja
Christen	Martin	044	Turgi	SP	Ja
Demuth	Serge	022	Baden	SVP	Nein
Deppeler-Lang	Walter	051	Tegerfelden	SVP	Nein
Dieth	Markus	090	Wettingen	CVP	Nein
Dietiker	Therese	038	Aarau	EVP	Nein
Donat	Ruedi	125	Wohlen	CVP	Nein
Dössegger	Hans	082	Seon	SVP	Nein
Dubach	Manfred	136	Zofingen	SP	Ja
Eckert	Antoinette	055	Wettingen	FDP	Nein
Egli	Dieter	098	Windisch	SP	Ja
Eliassen Vecko	Eva	039	Turgi	Grüne	Ja
Emmenegger	Kurt	104	Baden	SP	--
Erne	Hansjörg	053	Leuggern	SVP	Nein
Fischer Bargetzi	Andreas	016	Möhlin	Grüne	Ja
Frauchiger	Roland	033	Thalheim	EVP	Nein
Frautschi	Daniel	026	Wettingen	SVP	Ja
Freiermuth-Salz	Sabina	087	Zofingen	FDP	Nein
Fricker	Kathrin	018	Baden	Grüne	Ja
Friker-Kaspar	Vreni	003	Oberentfelden	SVP	Nein
Furer	Pascal	081	Staufen	SVP	Nein
Gallati	Jean-Pierre	112	Wohlen	SVP	Nein
Gautschy	Renate	084	Gontenschwil	FDP	--
Gebhard-Schöni	Esther	034	Möriken-Wildegg	EVP	Enth
Giezendanner	Benjamin	078	Rothrist	SVP	Nein
Glarner	Andreas	113	Oberwil-Lieli	SVP	Nein

Glarner	Jeanine	120	Möriken-Wildegg	FDP	Nein
Glur	Christian	076	Murgenthal	SVP	Nein
Gosteli	Patrick	052	Böttstein	SVP	Nein
Graf-Bruppacher	Franziska	103	Aarau	SP	Ja
Graf	Heinz	010	Oberrohrdorf	BDP	Nein
Gretener	Bruno	057	Mellingen	FDP	Nein
Groux	Rosmarie	138	Berikon	SP	Ja
Haller	Rolf	008	Zetzwil	EDU	Nein
Haller	Stefan	013	Dottikon	BDP	Nein
Hardmeier	Marco	069	Aarau	SP	Ja
Härrli	Max	045	Birwil	SVP	Nein
Häseli	Gertrud	043	Witnau	Grüne	Ja
Hasler	Kathrin	074	Hellikon	SVP	Nein
Hauser	Fabian	015	Birmenstorf	BDP	Nein
Heimgartner	Stefanie	025	Baden	SVP	Nein
Hilfiker	Silvan	118	Oberlunkhofen	FDP	Nein
Hochreuter	Clemens	005	Aarau	SVP	Nein
Hollinger	Franz	091	Brugg	CVP	Ja
Hölzle	Daniel	019	Zofingen	Grüne	Nein
Hösli	Viviane	100	Zofingen	SP	Ja
Hottiger	Hans-Ruedi	131	Zofingen	Parteilos	Nein
Huber	Alois	115	Möriken-Wildegg	SVP	Nein
Huber	René	059	Leuggern	CVP	--
Huonder-Aschwanden	Trudi	130	Egliswil	CVP	Ja
Jauslin	Matthias	119	Wohlen	FDP	Nein
Jenny	Johannes	054	Baden	FDP	Nein
Kälin	Irène	017	Lenzburg	Grüne	Ja
Keller	Martin	027	Obersiggenthal	SVP	Nein
Knuchel	Jürg	137	Aarau	SP	Ja
Koller	Marlène	021	Untersiggenthal	SVP	Nein
Koller	Peter	070	Rheinfelden	SP	Ja
Küng	Monika	040	Wohlen	Grüne	Ja
Lang	Markus	064	Brugg	GLP	Nein
Lauper Richner	Gabi	134	Niederlenz	SP	Ja
Lehmann-Wälchli	Regina	079	Reitnau	SVP	Nein
Lehmann	Sandra	065	Wohlen	GLP	Nein
Leitch-Frey	Thomas	140	Wohlen	SP	Ja
Lepori	Theres	126	Berikon	CVP	Nein
Lerch	Martin	009	Rothrist	EDU	Nein

Lüthy	Markus	004	Erlinsbach	SVP	Nein
Mallien	Sander	061	Baden	GLP	Ja
Mazzi	Franco	030	Rheinfelden	FDP	Nein
Meier	Adrian	083	Reinach	FDP	Nein
Meier	Maya	114	Auenstein	SVP	--
Meier	Titus	086	Brugg	FDP	Nein
Merz	Alfred	072	Menziken	SP	Ja
Moll-Reutercrona	Andrea	117	Sins	FDP	Nein
Morach	Annerose	024	Obersiggenthal	SVP	Nein
Müller	Werner	129	Wittnau	CVP	Nein
Nussbaumer	Marie-Louise	097	Obersiggenthal	SP	Ja
Obrist	Robert	020	Schinznach	Grüne	Ja
Pauli	Hans	077	Oftringen	SVP	Nein
Pfisterer	Lukas	032	Aarau	FDP	Nein
Plüss	Richard	106	Lupfig	SVP	Nein
Plüss	Urs	035	Zofingen	EVP	Enth
Portmann-Müller	Barbara	066	Lenzburg	GLP	Enth
Riner	Christoph	006	Zeihen	SVP	Nein
Riniker	Maja	031	Suhr	FDP	Nein
Rotzetter	Andre	060	Buchs	CVP	Ja
Rudolf	Bruno	046	Reinach	SVP	Nein
Ryser	Rolf	023	Würenlingen	SVP	Nein
Saner	Edith	095	Birmenstorf	CVP	Nein
Scheier	Ruth Jo.	068	Wettingen	GLP	Enth
Schibler	Wolfgang	048	Buchs	SVP	Nein
Schlatter-Liebi	Hans Peter	105	Riniken	SVP	Nein
Schoch	Adrian	028	Fislisbach	SVP	Nein
Scholl-Debrunner	Kathrin	135	Lenzburg	SP	Ja
Scholl	Bernhard	088	Möhlin	FDP	Nein
Scholl	Herbert H.	058	Zofingen	FDP	Nein
Senn	Andreas	096	Würenlingen	CVP	Nein
Siegrist-Bachmann	Renata	062	Zofingen	GLP	Nein
Sigg	Martina	085	Schinznach	FDP	--
Singh-Stocker	Sukhwant	071	Möhlin	SP	Ja
Spörri	Marlise	111	Wohlen	SVP	Nein
Stadelmann	Monika	101	Bad Zurzach	SP	Ja
Steinacher-Eckert	Martin	093	Gansingen	CVP	Nein
Stierli	Walter	109	Fischbach-Göslikon	SVP	Nein

Stöckli	Milly	050	Muri	SVP	Nein
Strebel	Herbert	127	Muri	CVP	Nein
Studer	Lilian	036	Wettingen	EVP	Enth
Suter	Tanja	007	Gipf-Oberfrick	SVP	Nein
Trachsler-Bolliger	Gottlieb	037	Gontenschwil	EVP	--
Urech	Daniel	049	Sins	SVP	Nein
Voegtli	Theo	123	Böttstein	CVP	Nein
Vogt	Franz	047	Leimbach	SVP	Nein
Vogt	Roland	108	Wohlen	SVP	Nein
Voser	Peter	089	Killwangen	CVP	Nein
Vulliamy	Daniel	075	Rheinfelden	SVP	Nein
Weber	Ruedi	042	Menziken	Grüne	Nein
Wehrli	Daniel	002	Küttigen	SVP	Nein
Wehrli	Peter	001	Küttigen	SVP	Nein
Wernli	Martin	107	Thalheim	SVP	Nein
Wittwer	Hansjörg	041	Aarau	Grüne	Ja

Gesamtabstimmung
(Antrag gemäss Botschaft)

Der Antrag wird mit 120 gegen 0 Stimmen angenommen.

Abstimmungsergebnisse:					
JA:	120				
NEIN:	000				
ENTHALTEN:	009				
ABWESEND:	011				
Partei	Ja	Nein	Enthalten		
SVP	042	000	000		
EDU	002	000	000		
BDP	006	000	000		
Grüne	010	000	000		
FDP	019	000	000		
EVP	003	000	002		
SP	013	000	006		
CVP	018	000	000		
GLP	007	000	001		
Parteilos	000	000	000		
Name	Vorname	Sitzplatz	Wohnort	Partei	Resultat

Ackermann	Adrian	121	Kaisten	FDP	--
Agustoni	Roland	067	Rheinfelden	GLP	Enth
Andermatt	Anna	102	Wettingen	SP	Enth
Bachmann-Steiner	Regula	092	Magden	CVP	Ja
Bally Frehner	Maya	012	Hendschiken	BDP	Ja
Bangerter	Melinda	063	Aarau	GLP	Ja
Basler	Roland	011	Oftringen	BDP	Ja
Baumgartner	Erwin	116	Tegerfelden	FDP	Ja
Beng	Marco	124	Berikon	CVP	Ja
Binder-Keller	Marianne	094	Baden	CVP	Ja
Bodmer	René	110	Arni	SVP	Ja
Böni	Fredy	073	Möhlin	SVP	--
Brügger	Martin	099	Brugg	SP	Ja
Bruggisser	Marcel	014	Aarau	BDP	Ja
Bucher	Ralf	128	Mühlau	CVP	Ja
Burgener	Elisabeth	132	Gipf-Oberfrick	SP	Ja
Burgherr	Thomas	080	Wiliberg	SVP	Ja
Bürgi	Ulrich	029	Aarau	FDP	Ja
Burkard	Flurin	139	Waltenschwil	SP	--
Burkart	Thierry	122	Baden	FDP	Ja
Bütler	Josef	056	Spreitenbach	FDP	Ja
Cafilisch	Jürg	133	Baden	SP	Ja
Christen	Martin	044	Turgi	SP	Ja
Demuth	Serge	022	Baden	SVP	Ja
Deppeler-Lang	Walter	051	Tegerfelden	SVP	Ja
Dieth	Markus	090	Wettingen	CVP	Ja
Dietiker	Therese	038	Aarau	EVP	Ja
Donat	Ruedi	125	Wohlen	CVP	Ja
Dössegger	Hans	082	Seon	SVP	Ja
Dubach	Manfred	136	Zofingen	SP	Enth
Eckert	Antoinette	055	Wettingen	FDP	Ja
Egli	Dieter	098	Windisch	SP	Ja
Eliassen Vecko	Eva	039	Turgi	Grüne	Ja
Emmenegger	Kurt	104	Baden	SP	--
Erne	Hansjörg	053	Leuggern	SVP	Ja
Fischer Bargetzi	Andreas	016	Möhlin	Grüne	Ja
Frauchiger	Roland	033	Thalheim	EVP	Ja
Frautschi	Daniel	026	Wettingen	SVP	Ja
Freiermuth-Salz	Sabina	087	Zofingen	FDP	Ja

Fricker	Kathrin	018	Baden	Grüne	Ja
Friker-Kaspar	Vreni	003	Oberentfelden	SVP	Ja
Furer	Pascal	081	Staufen	SVP	Ja
Gallati	Jean-Pierre	112	Wohlen	SVP	Ja
Gautschy	Renate	084	Gontenschwil	FDP	--
Gebhard-Schöni	Esther	034	Möriken-Wildegg	EVP	Ja
Giezendanner	Benjamin	078	Rothrist	SVP	Ja
Glarner	Andreas	113	Oberwil-Lieli	SVP	Ja
Glarner	Jeanine	120	Möriken-Wildegg	FDP	Ja
Glur	Christian	076	Murgenthal	SVP	Ja
Gosteli	Patrick	052	Böttstein	SVP	Ja
Graf-Bruppacher	Franziska	103	Aarau	SP	Enth
Graf	Heinz	010	Oberrohrdorf	BDP	Ja
Gretener	Bruno	057	Mellingen	FDP	Ja
Groux	Rosmarie	138	Berikon	SP	Ja
Haller	Rolf	008	Zetzwil	EDU	Ja
Haller	Stefan	013	Dottikon	BDP	Ja
Hardmeier	Marco	069	Aarau	SP	Ja
Härri	Max	045	Birrwil	SVP	Ja
Häseli	Gertrud	043	Wittnau	Grüne	Ja
Hasler	Kathrin	074	Hellikon	SVP	Ja
Hauser	Fabian	015	Birmenstorf	BDP	Ja
Heimgartner	Stefanie	025	Baden	SVP	Ja
Hilfiker	Silvan	118	Oberlunkhofen	FDP	Ja
Hochreuter	Clemens	005	Aarau	SVP	Ja
Hollinger	Franz	091	Brugg	CVP	Ja
Hölzle	Daniel	019	Zofingen	Grüne	Ja
Hösli	Viviane	100	Zofingen	SP	Ja
Hottiger	Hans-Ruedi	131	Zofingen	Parteilos	--
Huber	Alois	115	Möriken-Wildegg	SVP	Ja
Huber	René	059	Leuggern	CVP	Ja
Huonder-Aschwanden	Trudi	130	Egliswil	CVP	Ja
Jauslin	Matthias	119	Wohlen	FDP	Ja
Jenny	Johannes	054	Baden	FDP	Ja
Kälin	Irène	017	Lenzburg	Grüne	Ja
Keller	Martin	027	Obersiggenthal	SVP	Ja
Knuchel	Jürg	137	Aarau	SP	Enth
Koller	Marlène	021	Untersiggenthal	SVP	Ja
Koller	Peter	070	Rheinfelden	SP	--

Küng	Monika	040	Wohlen	Grüne	Ja
Lang	Markus	064	Brugg	GLP	Ja
Lauper Richner	Gabi	134	Niederlenz	SP	Ja
Lehmann-Wälchli	Regina	079	Reitnau	SVP	Ja
Lehmann	Sandra	065	Wohlen	GLP	Ja
Leitch-Frey	Thomas	140	Wohlen	SP	Ja
Lepori	Theres	126	Berikon	CVP	Ja
Lerch	Martin	009	Rothrist	EDU	Ja
Lüthy	Markus	004	Erlinsbach	SVP	Ja
Mallien	Sander	061	Baden	GLP	Ja
Mazzi	Franco	030	Rheinfelden	FDP	Ja
Meier	Adrian	083	Reinach	FDP	Ja
Meier	Maya	114	Auenstein	SVP	--
Meier	Titus	086	Brugg	FDP	Ja
Merz	Alfred	072	Menziken	SP	Ja
Moll-Reutercrona	Andrea	117	Sins	FDP	Ja
Morach	Annerose	024	Obersiggenthal	SVP	Ja
Müller	Werner	129	Wittnau	CVP	Ja
Nussbaumer	Marie-Louise	097	Obersiggenthal	SP	Enth
Obrist	Robert	020	Schinznach	Grüne	Ja
Pauli	Hans	077	Oftringen	SVP	Ja
Pfisterer	Lukas	032	Aarau	FDP	Ja
Plüss	Richard	106	Lupfig	SVP	Ja
Plüss	Urs	035	Zofingen	EVP	Enth
Portmann-Müller	Barbara	066	Lenzburg	GLP	Ja
Riner	Christoph	006	Zeihen	SVP	Ja
Riniker	Maja	031	Suhr	FDP	Ja
Rotzetter	Andre	060	Buchs	CVP	Ja
Rudolf	Bruno	046	Reinach	SVP	Ja
Ryser	Rolf	023	Würenlingen	SVP	Ja
Saner	Edith	095	Birmenstorf	CVP	Ja
Scheier	Ruth Jo.	068	Wettingen	GLP	Ja
Schibler	Wolfgang	048	Buchs	SVP	Ja
Schlatter-Liebi	Hans Peter	105	Riniken	SVP	Ja
Schoch	Adrian	028	Fislibach	SVP	Ja
Scholl-Debrunner	Kathrin	135	Lenzburg	SP	Enth
Scholl	Bernhard	088	Möhlin	FDP	Ja
Scholl	Herbert H.	058	Zofingen	FDP	Ja
Senn	Andreas	096	Würenlingen	CVP	Ja

Siegrist-Bachmann	Renata	062	Zofingen	GLP	Ja
Sigg	Martina	085	Schinznach	FDP	--
Singh-Stockler	Sukhwant	071	Möhlin	SP	Ja
Spörri	Marlise	111	Wohlen	SVP	Ja
Stadelmann	Monika	101	Bad Zurzach	SP	Ja
Steinacher-Eckert	Martin	093	Gansingen	CVP	Ja
Stierli	Walter	109	Fischbach-Göslikon	SVP	--
Stöckli	Milly	050	Muri	SVP	Ja
Strebel	Herbert	127	Muri	CVP	Ja
Studer	Lilian	036	Wettingen	EVP	Enth
Suter	Tanja	007	Gipf-Oberfrick	SVP	Ja
Trachsler-Bolliger	Gottlieb	037	Gontenschwil	EVP	--
Urech	Daniel	049	Sins	SVP	Ja
Voegtli	Theo	123	Böttstein	CVP	Ja
Vogt	Franz	047	Leimbach	SVP	Ja
Vogt	Roland	108	Wohlen	SVP	Ja
Voser	Peter	089	Killwangen	CVP	Ja
Vulliamy	Daniel	075	Rheinfelden	SVP	Ja
Weber	Ruedi	042	Menziken	Grüne	Ja
Wehri	Daniel	002	Küttigen	SVP	Ja
Wehri	Peter	001	Küttigen	SVP	Ja
Wernli	Martin	107	Thalheim	SVP	Ja
Wittwer	Hansjörg	041	Aarau	Grüne	Ja